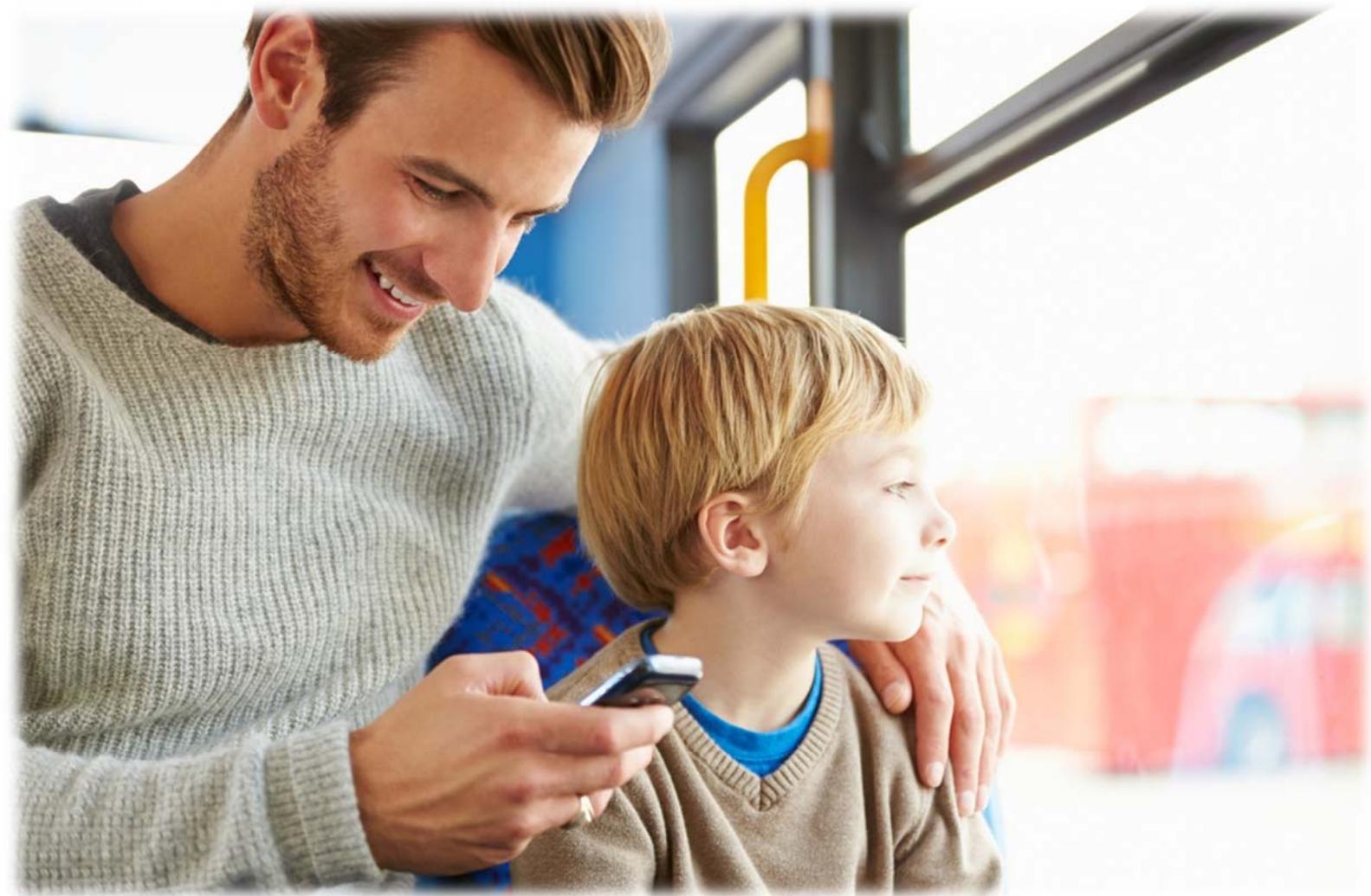


sphone



 STOREX

TABLA DE CONTENIDO

INFORMACIONES DE SEGURIDAD	3
GÉNERALIDADES	3
SEGURIDAD	3
ALIMENTACION ELECTRICA DEL PRODUCTO	3
UBICACION DEL PRODUCTO	3
LIMPIEZA	4
REPARACION.....	4
NOTAS IMPORTANTES	4
SÉCURIDAD – MEDIOAMBIANTE	4
CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES	6
PREPARAR EL SMARTPHONE.....	7
PRESENTACION DEL SMARTPHONE	9
GESTION DE LA TARJETA SIM.....	10
CONFIGURAR UN PUNTO DE ACCESO APN (ACCESS POINT NAME)	11
CONEXION 3G.....	12
ITINERANCIA DE DATOS	12
AGREGAR UN CONTACTO	13
AGREGAR UNA CUENTA E-MAIL.....	14
REALIZAR UNA LLAMADA	15
REDACTAR UN SMS/MMS.....	16
NOTIFICATIONS.....	17
CONECTAR EL SMARTPHONE AL PC.....	18
VER UN VÍDEO	19
ESCUCHAR MÚSICA.....	20
TOMAR UNA FOTO.....	21
NAVEGAR EN INTERNET	22
INSTALAR UNA APLICACIÓN	23
AJUSTES	24
CONDICIONES DE GARANTÍA.....	25
SITIO WEB STOREX.....	26
CONTACTOS SERVICIO DE POST-VENTA.....	26



INFORMACIONES DE SEGURIDAD

Este dispositivo está diseñado y fabricado de manera a poder asegurar su seguridad. Los mecanismos de seguridad integrados al dispositivo les servirán a condición de respetar las siguientes instrucciones de instalación, uso y reparación.

Es necesario leer atentamente y respetar las instrucciones a continuación antes de manipular e instalar el producto.

Conserve estas instrucciones con el fin de poder usarlas más adelante.

Algunas personas son susceptibles de sufrir ataques epilépticos o pérdida de la conciencia al mirar ciertas luces parpadeantes en el entorno cotidiano. Estas personas se exponen a estos ataques al ver cierto tipo de imágenes en la televisión o jugando a ciertos videojuegos.

Estos fenómenos pueden producirse incluso si la persona no tiene antecedentes médicos o que nunca se ha enfrentado a un ataque. Si alguna vez has tenido síntomas relacionados con la epilepsia (ataques o pérdida de conciencia) al exponerse a luces parpadeantes, consulte a su médico antes de usar el producto.

GÉNÉRALIDADES

No agitar el producto para evitar dañarlo.

Usar sólo las piezas y accesorios (fuente de alimentación ...) especificados por el fabricante.

Las imágenes de los productos pueden variar del producto real.

SEGURIDAD

Para evitar incendios o descargas eléctricas, no coloque el dispositivo cerca de objetos llenos de líquido.

Si un objeto pesado o líquido cae sobre el producto, hágalo revisar por un profesional antes de volver a usarlo.

En funcionamiento, la superficie de la carcasa genera calor; por lo tanto, no cubra ni coloque ningún objeto sobre el producto.

ALIMENTACION ELECTRICA DEL PRODUCTO

El alimentador de corriente es específico para el producto. El uso de un alimentador de corriente diferente podría dañar el producto o causar accidentes.

UBICACION DEL PRODUCTO

Instale el producto lejos de equipos con fuerte atracción como la microondas, altavoces grandes...



LIMPIEZA

Nunca abra el producto para limpiarlo, cancelaría la garantía.

Desenchufe el producto de la corriente antes de limpiarlo.

Limpie el exterior del aparato con un paño suave y seco. Nunca utilice estropajos abrasivos, detergente en polvo ni disolventes, como alcohol o gasolina.

REPARACION

La reparación del producto debe ser realizada por un profesional calificado. Se debe consultar el servicio técnico cuando el aparato ha sido dañado de cualquier manera que sea, o si el alimentador de corriente está dañado, si se derramó líquido sobre el producto, se introdujo de algún objeto pequeños en el producto, se expuso a la lluvia o la humedad...

NOTAS IMPORTANTES

A todo volumen, escuchando el reproductor durante un período prolongado de tiempo puede dañar sus oídos.

Es ilegal descargar música de Internet sin haber comprado los derechos para hacerlo. STOREX no es responsable de la utilización de un reproductor STOREX con música descargada ilegalmente.

SÉCURIDAD – MEDIOAMBIANTE

El producto STOREX ha sido probado en el laboratorio; cumple con las directivas europeas relacionadas con el mercado CE en vigor en el momento de su lanzamiento.

Se hizo trazabilidad de los componentes del producto STOREX; demostrando que el producto cumple la directiva medioambiental (RoHS) en vigor en el momento de su lanzamiento.

En fin de vida del producto, no tirarlo en la basura, pero dejarlo en un lugar especializado en el reciclaje de los residuos de aparatos eléctricos, electromecánicos y electrónicos (RAEE).



Niños: Estar atentos con los niños.

Un teléfono móvil contiene muchas partes separables, deberán estar muy atentos cuando un niño está en contacto con un teléfono celular. El producto contiene piezas pequeñas que pueden ser tragadas o causar asfixia al ser ingeridos. El dispositivo está equipado con un dispositivo de cámara o la iluminación, no lo utilice demasiado cerca de los ojos de niños o animales.

Audición: A plena potencia, escuchar música durante mucho tiempo, a través de los auriculares o audífonos puede dañar el oído. Asegúrese de reducir el volumen al mínimo necesario, cuando se escucha música o una conversación. Evite grandes volúmenes de sonido durante largos períodos.

Al volante: tenga cuidado al conducir. Conducir requiere extrema atención y con regularidad para minimizar el riesgo de accidentes. El uso de un teléfono celular puede distraer al usuario y provocar un accidente. Siempre cumpla con las leyes locales relativas a restricciones de uso en la conducción. Usar el teléfono mientras se conduce está prohibido, el uso de un kit de manos libres no se puede considerar una solución.

En avión: Recuerde apagar el teléfono cuando esté en el avión (GSM + Bluetooth) para evitar interferencias.



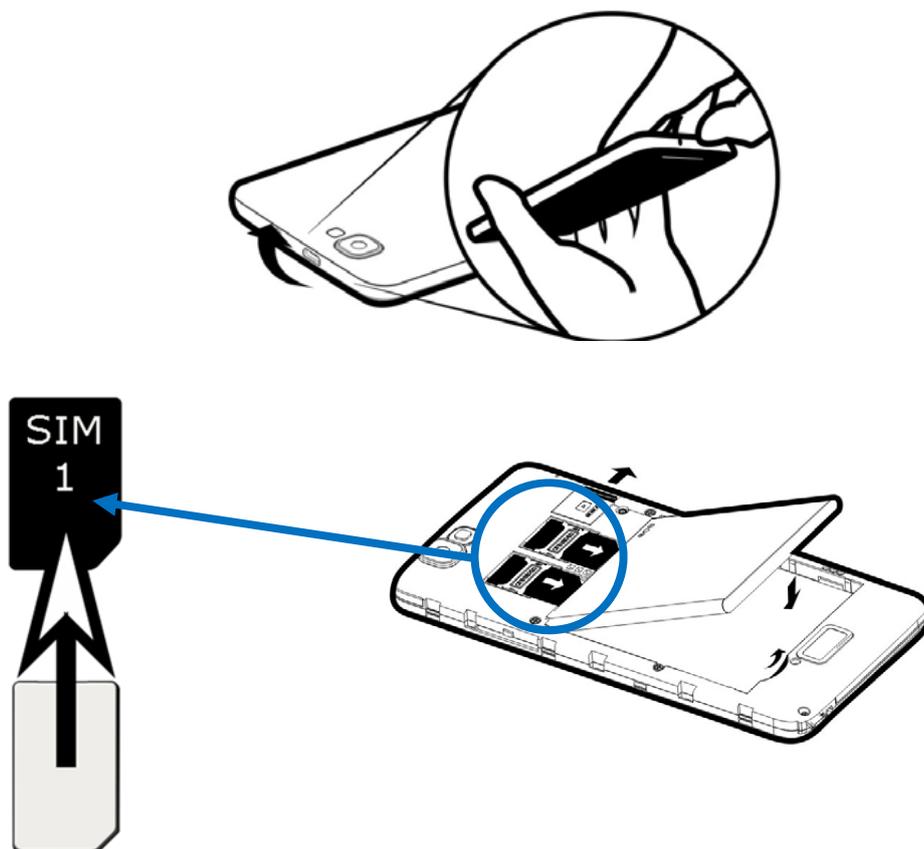
CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- **Systema operativo** : Android 4.2™
- **Connectividad** :
 - Wi-Fi 802.11 b/g/n
 - Micro-USB
 - Bluetooth 3.0
 - 3G
 - A-GPS
 - EPO (Extended Prediction Orbit)
- **Conexiones** :
 - Dos slot para tarjeta SIM
 - Jack 3,5 mm
 - Micro-SD hasta 32 Gb
- **Bandas soportadas** :
 - **GSM**: GSM 850, EGSM 900, DCS 1800, PCS 1900
 - **UMTS**: 900 et 2100
- **Funciones** :
 - Camara frontal (0.3 megapixel)
 - Camara trasera (2 megapixeles)
 - Captor de proximidad
- **Otras funciones del sistema** :
 - Acelerómetro
 - Calculadora
 - E-mail
 - Calendario
 - Reloj interno y alarmas
 - Reproductores audio y video
 - Galería de fotos
 - Exploradores de archivos
 - Micrófono
 - Alta-voces
- **Material** :
 - Pantalla : WVGA 480x800
 - Procesador : Dual Core 1Ghz (MT6572M)
 - Memoria interna (ROM) : 4Gb
 - Memoria RAM : 512Mb
 - Dimensiones : 120 x 63 x 10.1mm



INSERTAR TARJETA SIM

La carcasa trasera del teléfono se fija con clips, por favor desenganche con la muesca de la carcasa ya lo largo del contorno del teléfono. Insertar / tarjeta SIM (s) de acuerdo a los siguientes diagramas.



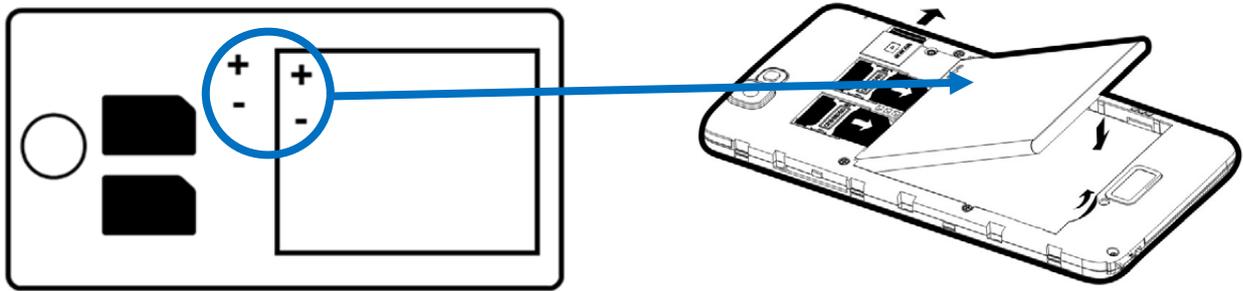
INSERTAR TARJETA DE MEMORIA SD

Insertar la tarjeta de memoria micro SD en el lugar indicado con el símbolo . Tenga cuidado de respetar el sentido de inserción de la tarjeta micro SD. La parte dorada debe mirar hacia abajo.



INSERTAR BATERIA

Insertar la batería de acuerdo con las ilustraciones mas abajo. Tenga cuidado de respetar la dirección de polarización (+ y -) de la batería en comparación con lo que se muestra en el teléfono.



CARGAR LA BATERIA

El teléfono es alimentado con una batería recargable.

Cuando el LED parpadea en rojo, indica que el nivel de batería es bajo. Si carga la batería de un nivel de carga bajo o normal, esto puede reducir la longevidad de la vida de su teléfono. Conecte el cargador que viene con el teléfono desde el enchufe al puerto micro USB del teléfono.

El LED se enciende en rojo para indicar que está cargando.

Una vez que la carga está completa, el LED se vuelve verde. Ahora puede desconectar el teléfono del cargador.

ENCENDER Y APAGAR EL TELEFONO

Para encender el teléfono, presione y mantenga el boton ENCENDER / APAGAR, hasta que el teléfono se encienda.

Si su tarjeta SIM está protegida, debe introducir el código PIN correcto para desbloquear y poder usar la tarjeta SIM.

Después de tres intentos fallidos de introducción del código PIN, el teléfono se bloquea y hay que desbloquearlo con el código PUK (si no lo encuentra, contacte con su operador).

Para apagar el teléfono, presione y mantenga el boton ENCENDER / APAGAR, hasta que se abra el menú, seleccione la opción APAGAR y luego OK.



PRESENTACION DEL SMARTPHONE



Botones	Funciones
Encender/Apagar	Mantener apretado : encender/apagar el telefono. Pulsar brevemente : bloquea la pantalla táctil.
Menú principal 	Volver a la pantalla de inicio, abra la lista de aplicaciones recientes (mantener apretado).
Opciones menu 	Opciones del menu disponibles en la aplicación en uso.
Retour 	Volver a la pantalla anterior. Cerrar el teclado.
VOLUME +/-	Augmentar o reducir volumen.

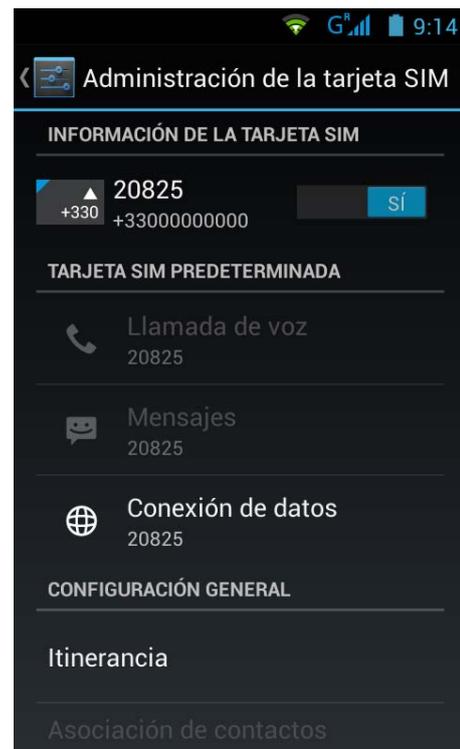
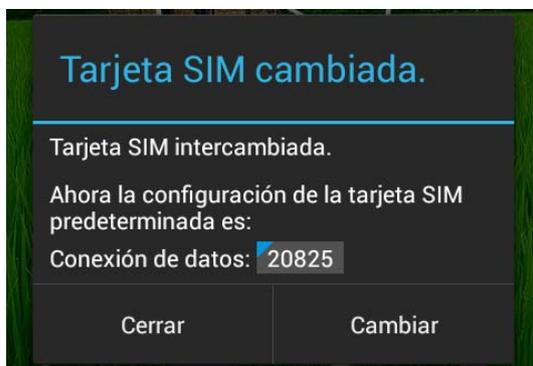


GESTION DE LA TARJETA SIM

Cuando encienda el teléfono por primera vez, se mostrara la información de la(s) tarjeta(s) SIM, se le pedirá que realice los ajustes para la conexión de llamadas, de mensajes y de navegación en Internet. La tarjeta SIM1 está configurada como SIM por defecto para la conexión de datos.

Si los ajustes por defecto le convienen, pulse « **Cerrar** ». Si no, pulse « **Modificar** », el menú de gestión de SIM aparecerá para:

- Personalizar los datos de las tarjetas SIM en « **INFOS SIM** ». El color trasero servirá a diferenciar las dos tarjetas **SIM**.
- Cambiar la tarjeta SIM por defecto para Llamadas, Video llamadas, SMS/MMS, y conexiones de datos.



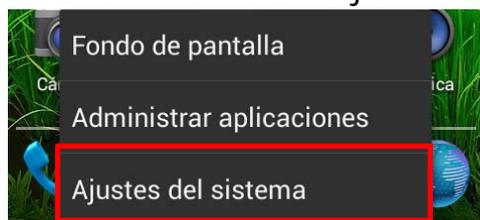
*Puede elegir la tarjeta SIM antes de realizar una llamada o enviar un SMS/MMS.



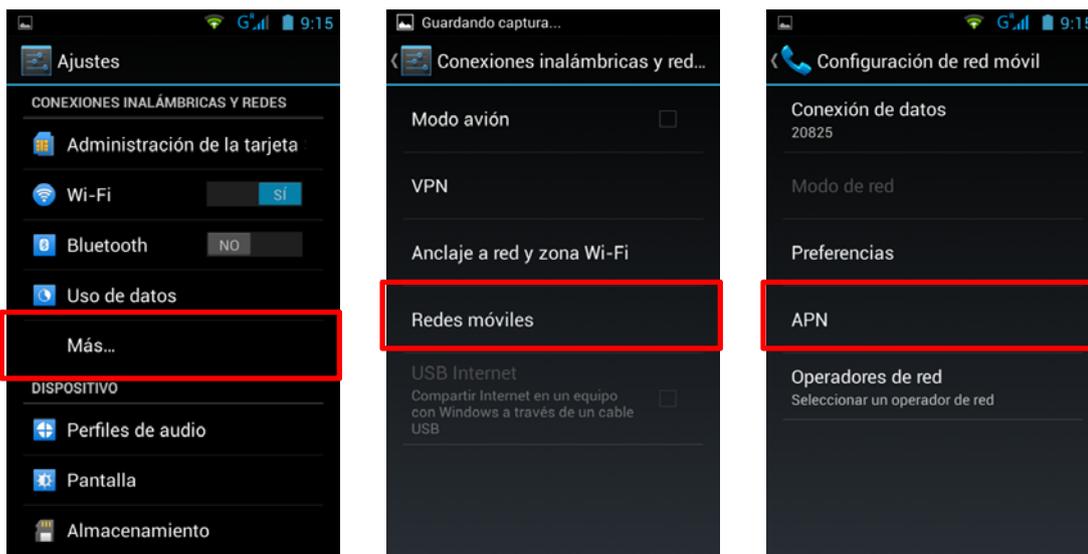
CONFIGURAR UN PUNTO DE ACCESO APN (ACCESS POINT NAME)

Si su proveedor no aparece en la lista o la lista está vacía, consulte con su operador de servicios para configurar APN manualmente.

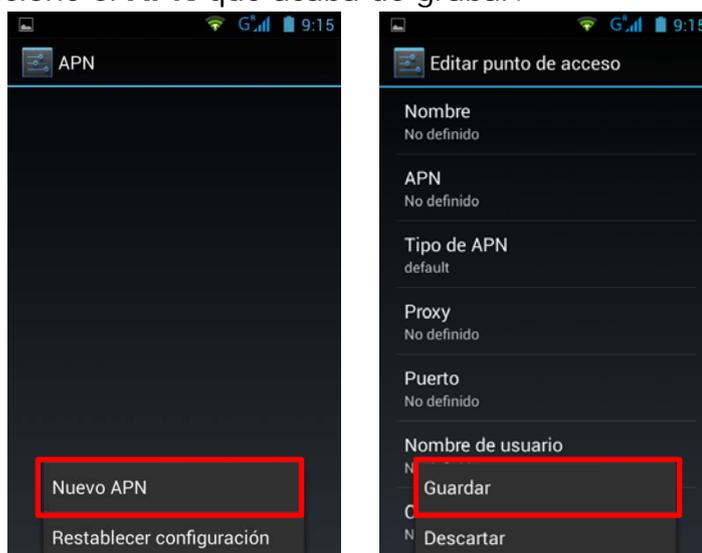
Para esto seleccione "Ajustes del sistema".



Seleccione « Mas... », « Redes móviles » y « APN ».

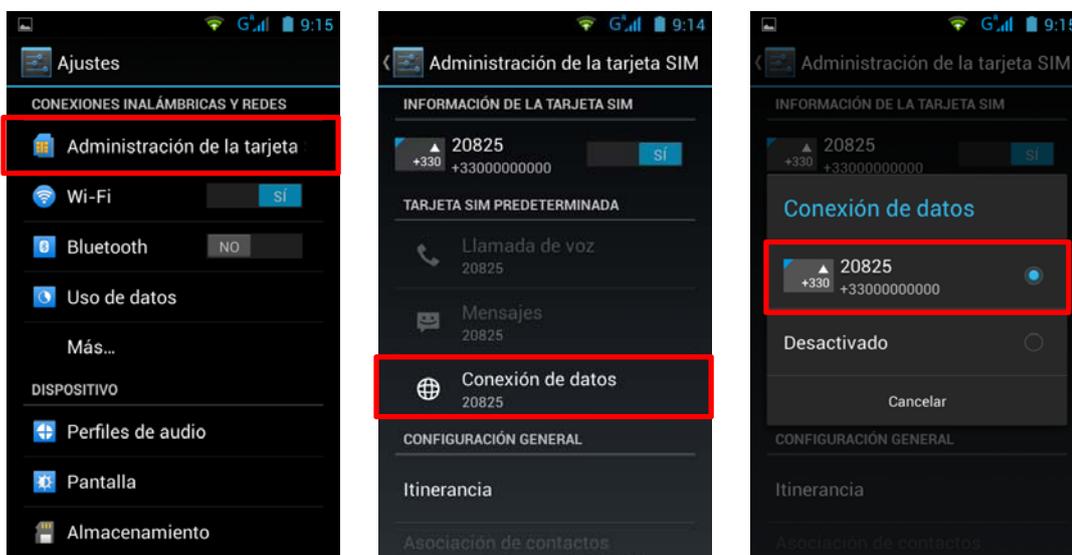


Pulse la tecla « Menú  » y « Nuevo APN ». Ingrese las informaciones dadas por su operador. Pulse de nuevo la tecla « MENU » y seleccionar « Grabar ». Volverá en el menu anterior, seleccione el APN que acaba de grabar.



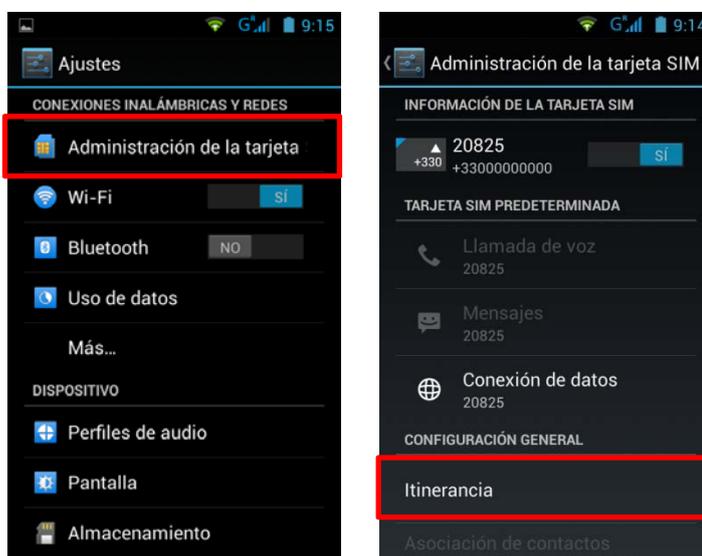
Conexion 3G

Si tiene dos tarjetas SIM insertadas, sólo una SIM puede ser activada para el servicio de 3G, es aconsejable activar SIM1 para un rendimiento óptimo. Si desea cambiar la tarjeta SIM, vaya a los ajustes> Gestión de SIM> Conexión de datos y seleccione No. correspondiente a la tarjeta SIM 1.



Itinerancia de datos

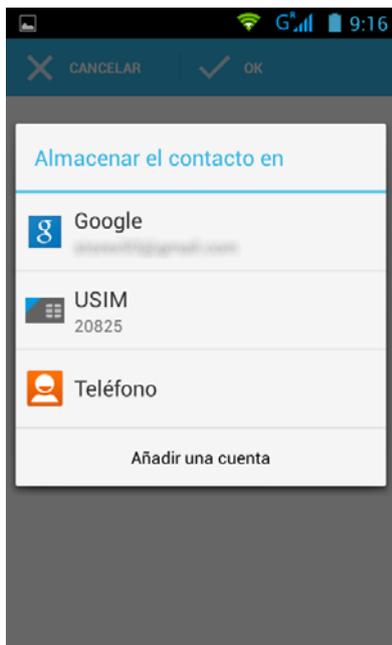
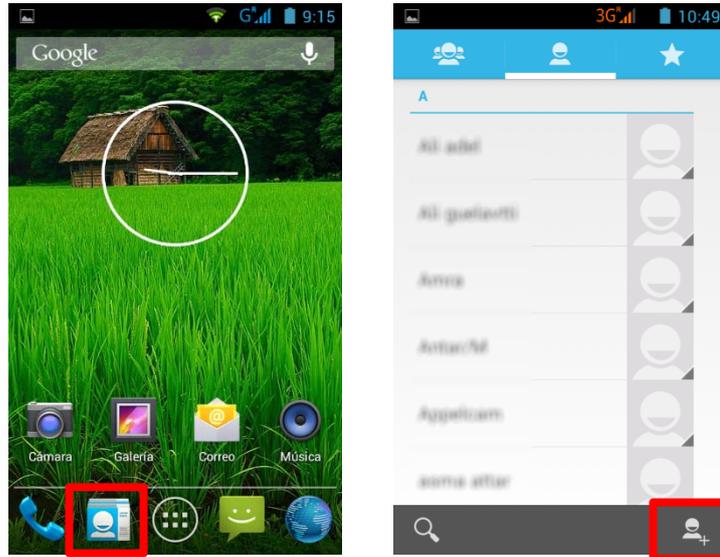
Para las tarjetas SIM en itinerancia, se debe activar «Itinerancia de datos» en el menú **Ajustes>Gestión de SIM>Itinerancia** luego seleccionar el N° correspondiente a su tarjeta **SIM1**, de lo contrario la conexión internet será desactivada por defecto.



AGREGAR UN CONTACTO

Para poder agregar un contacto, seleccione el ícono  en la página principal.

Una vez en la pantalla de contactos, toque el ícono  para poder agregar un contacto.



Esta ventana aparecerá con diferentes opciones:

 Google : permite registrar el contacto en su cuenta Google.

 USIM 20825 : permite registrar el contacto en su tarjeta SIM.

 Téléphone : permite registrar el contacto en la memoria del teléfono.

Seleccione una de las opciones. Complete los campos indicados aquí abajo (**Nombre****Teléfono**) luego presione  para guardar el contacto.

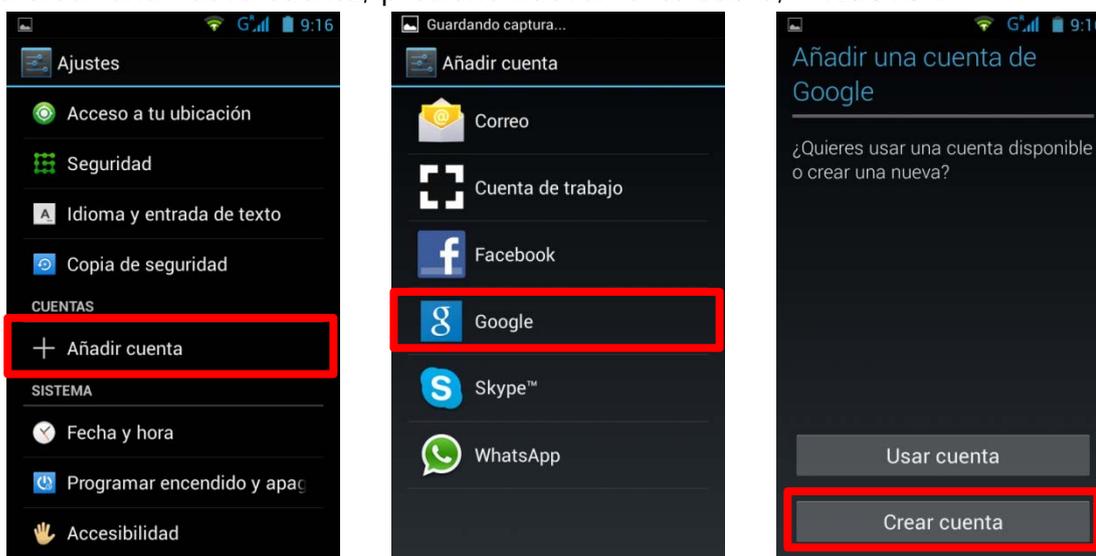


AGREGAR UNA CUENTA E-MAIL

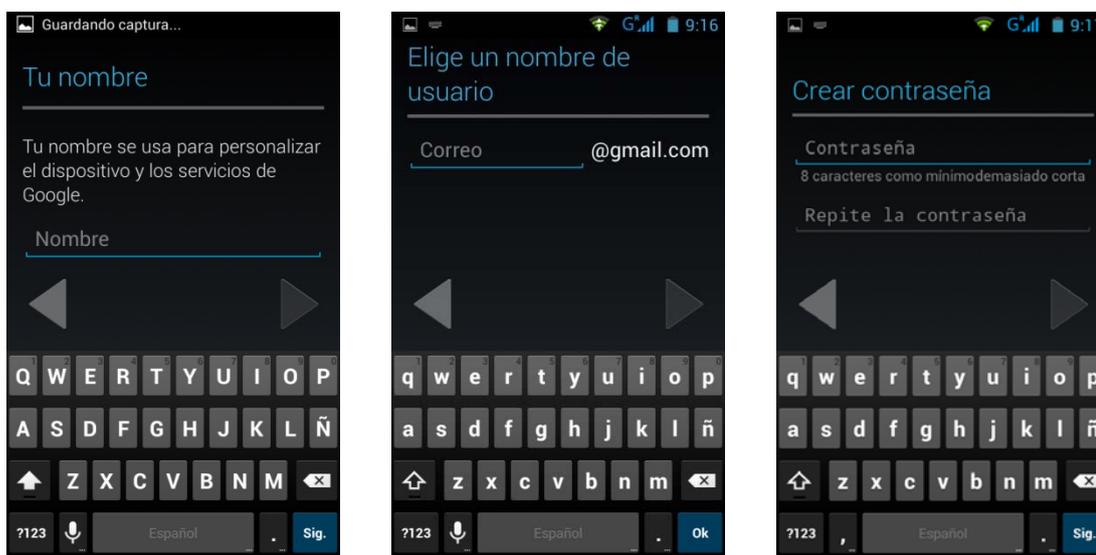
En la página principal, presione el ícono  luego seleccione  para acceder a los **Ajustes**.

Seleccione la opción « **agregar una cuenta** », luego seleccione « **Google** ». Si posee una cuenta Google, presione sobre « **Cuenta existente** » luego cumplimente los campos solicitados.

Si desea crear una nueva cuenta, presione nuevamente sobre, « **Nuevo** ».



Ingrese su **Apellido** y **Nombre** y luego  para pasar a la siguiente etapa. Ingrese su nueva dirección de e-mail así como la contraseña, luego seleccione una pregunta de la lista, para una eventual recuperación de contraseña en caso de pérdida.



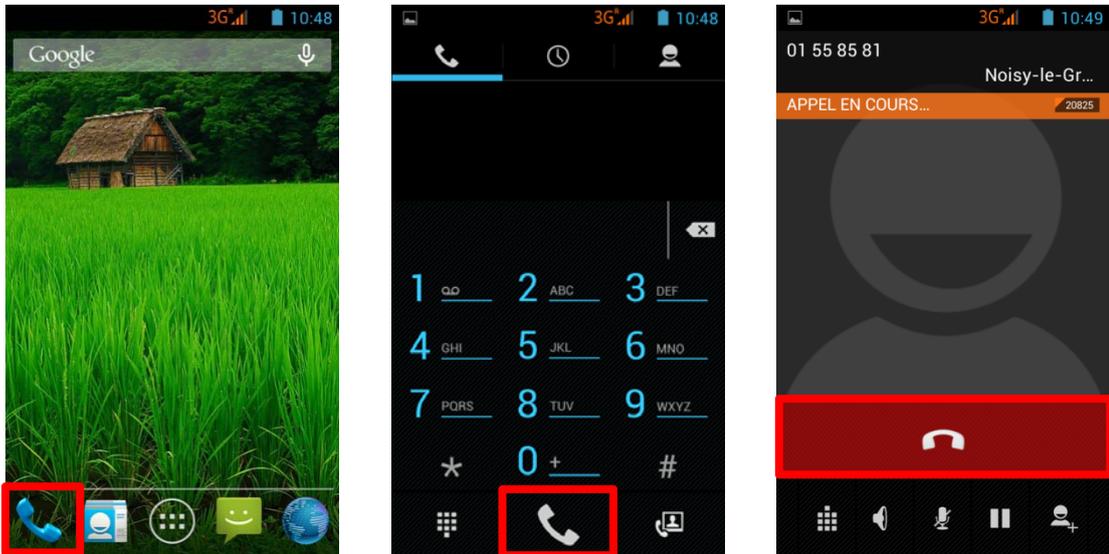
Nota: Presione  para pasar a la siguiente etapa, una vez todos los campos cumplimentados.



REALIZAR UNA LLAMADA

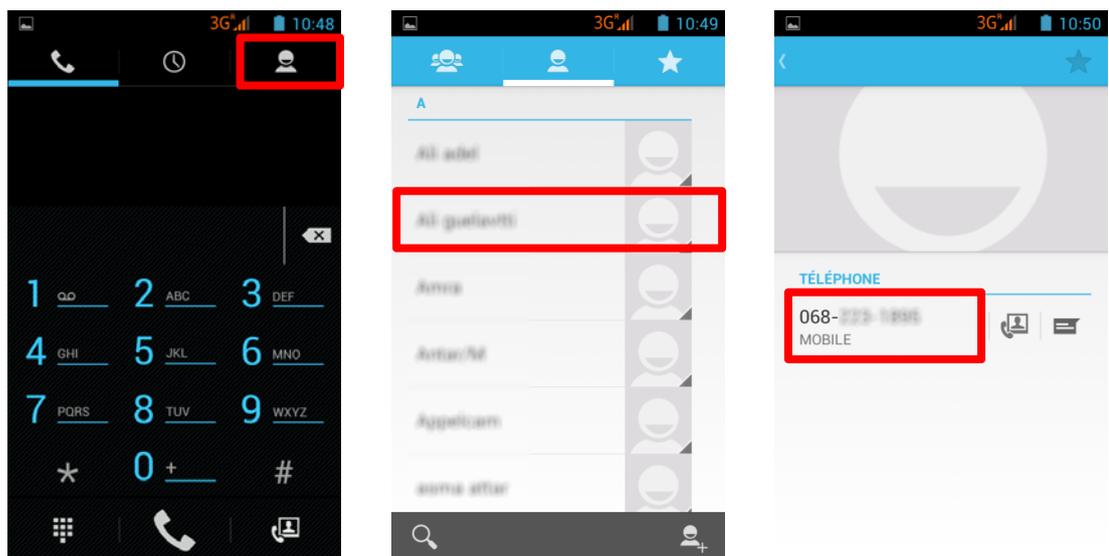
Une fois votre carte SIM insérée et paramétrée, vous pouvez passer des appels vocaux à partir de votre téléphone.

1. En la pantalla principal, presione el ícono . Ingrese el N° de teléfono a la ayuda de su teclado numérico y presione  para realizar la llamada.
2. Presione  para finalizar la llamada.



Se podrán realizar llamadas directamente de la lista de contactos.

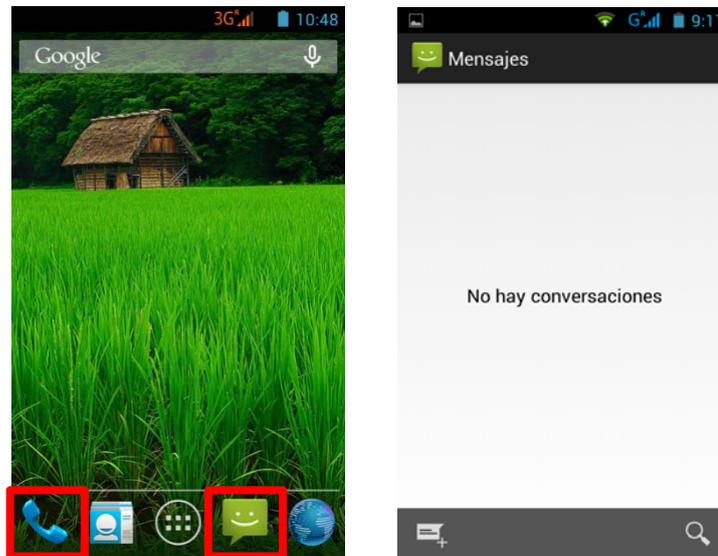
1. Desde la pantalla principal, presione el ícono , luego presione  para acceder a la lista de contactos.
2. Seleccione un contacto, luego presione el N° de teléfono para realizar la llamada.
3. Presione  para terminar la llamada.



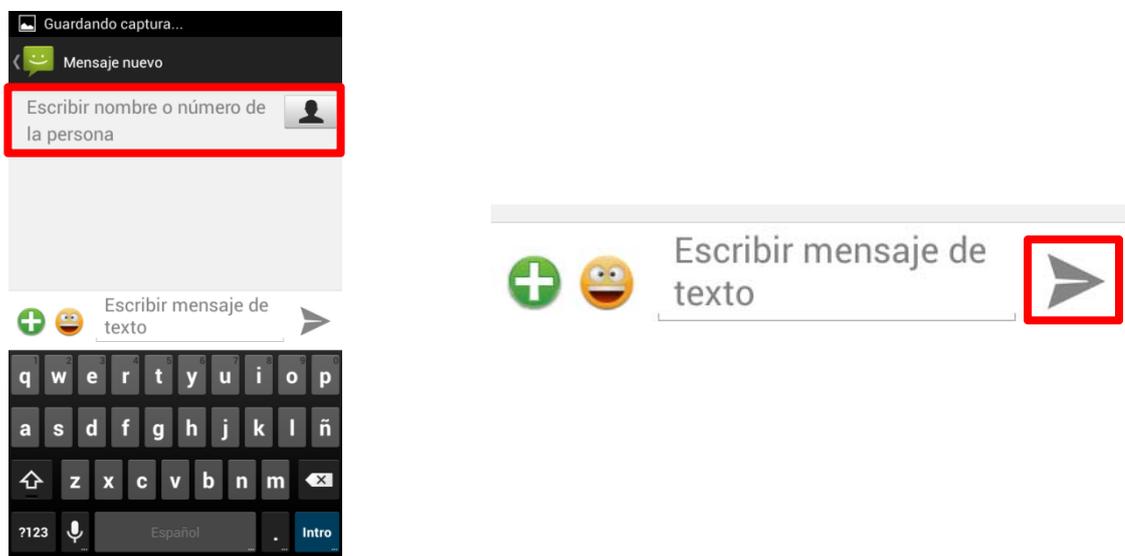
REDACTAR UN SMS/MMS

Para escribir un **SMS/MMS**, seleccione el ícono  en la pantalla principal.

En la pantalla **SMS/MMS**, seleccione el ícono  para comenzar a escribir un **SMS/MMS**.



1. Ingrese el N° del destinatario, haciéndolo directamente, o seleccionando en la lista de contactos. Para esto seleccione el ícono .
2. Presione « **Ingresar el mensaje de texto** » para escribir el **SMS/MMS** con la ayuda del teclado virtual, luego presione  para enviar el mensaje.



NOTA: El límite de caracteres para **SMS** es de 160 letras. Más allá de este límite, el modo SMS pasará a modo **MMS** de forma automática. Enviar o recibir mensajes mientras esté fuera del área de cobertura de su proveedor de servicio puede incurrir en cargos adicionales, dependiendo de la oferta a la que se haya suscrito. Para saber más al respecto ponerse en contacto con su proveedor de servicios.



NOTIFICATIONS

Para los detalles de todas las notificaciones, arrastre el dedo hacia arriba hacia abajo en cualquier lugar de la pantalla de inicio. Informaciones sobre la llegada de nuevos mensajes, eventos de calendario por venir, el estado de las descargas... aparecerán en la pantalla.

Presione  para suprimir todas las notificaciones.

Las notificaciones siguientes pueden aparecer en la barra de notificaciones:

	Red		Wi-Fi conectado
	Red GPRS conectado		Bluetooth conectado
	Red EDGE conectado		GPS activado
	Red 3G conectado		Llamada de voz en curso
	Red HSPA (3G+) conectado		Llamada en espera
	Red HSPA+ (3G++) conectado		Llamada perdida
	Ninguna señal		Sincronización
	Itinerancia		Nuevo correo
	Wi-Fi disponibles		Alarma activada
	Ordenador conectado		Modo silencioso activado
	Nivel de carga de la batería		Nuevo mensaje de voz
	Nuevos sms o mms		Modo Avión activado
			Descarga

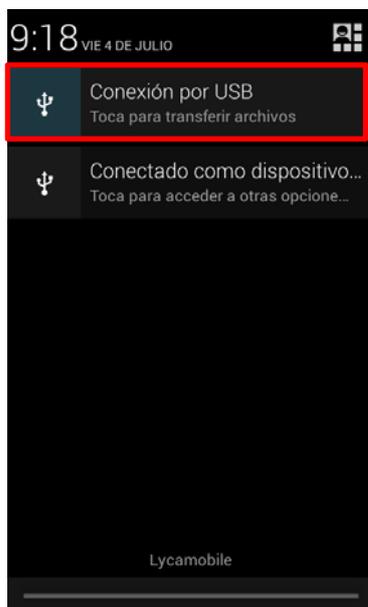


CONECTAR EL SMARTPHONE AL PC

1. En primer lugar, compruebe que el cable está conectado correctamente al puerto USB del smartphone.

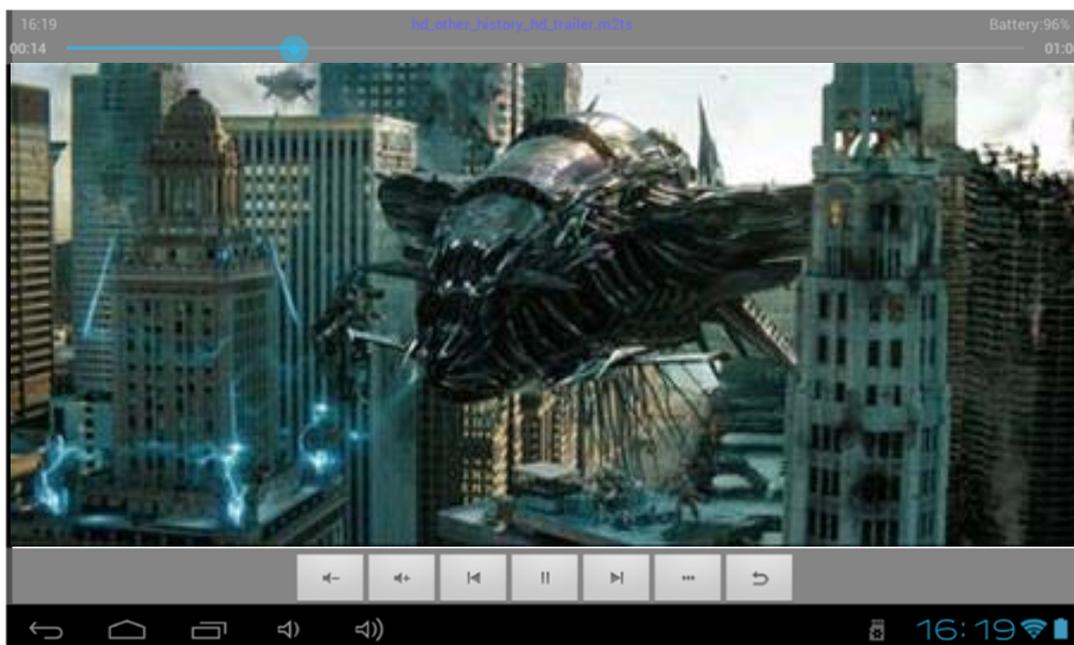


1. Una vez el cable conectado correctamente, desplace la barra de notificaciones hacia abajo y seleccione « **USB Conectado** ».
2. En la pantalla que aparecerá, pulse « **Activar almacenamiento USB** ». El dispositivo deberá aparecer como una unidad USB en su PC.



VER UN VÍDEO

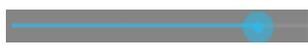
En la página Aplicaciones, presione el icono  para acceder a la interfaz del reproductor de vídeo. Deslice el dedo por la pantalla hacia arriba y hacia abajo para desplazarse por la lista de archivos y pulse uno de los archivos para reproducirlo.



Los íconos de la barra de herramientas a continuación son funciones de lectura de vídeo:



: presione para aumentar / disminuir el volumen.



: para visionar el tiempo de visualización o para desplazarse a un punto específico del vídeo.



: presione para reproducir el vídeo precedente/siguiente.



: presione para poner en pausa o retomar la lectura.



: presione para mostrar el submenú que integra las siguientes opciones:

- Modo de resolución (normal, pantalla completa, 4:3, 16:9).
- Modo de toma de reproducción (on, off).
- Modo de lectura (repetir todo, repetir uno).
- Luminosidad (1, 2, 3, 4).

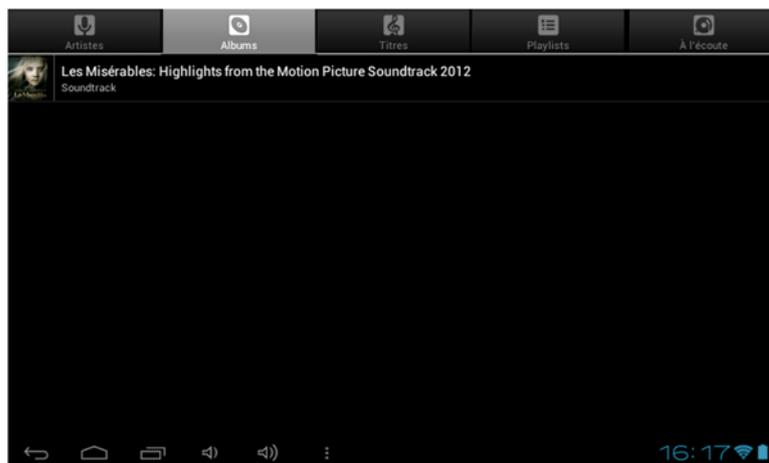


: permite volver a la lista de archivos.



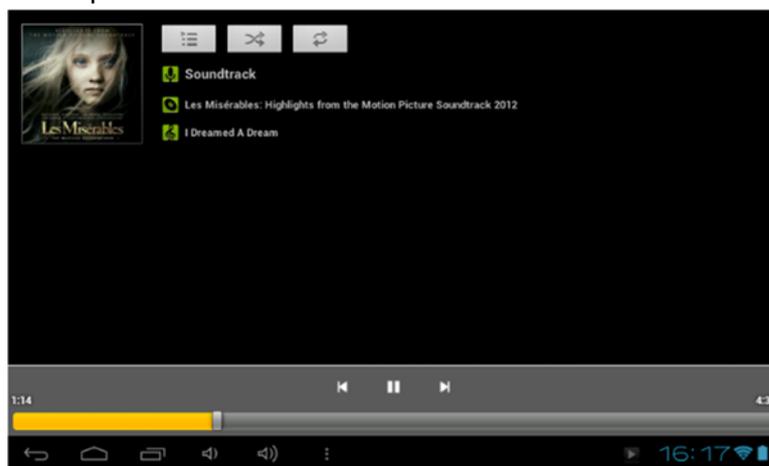
ESCUCHAR MÚSICA

En la página Aplicaciones, presione el icono  para acceder a la interfaz del reproductor de audio. Deslice el dedo por la pantalla hacia arriba y hacia abajo para desplazarse por la lista de archivos y pulse uno de los archivos para reproducirlo.



- : presione para clasificar las canciones por autor.
- : presione para mostrar todos los archivos de audio.
- : presione para clasificar las canciones por álbum.
- : presione para verificar los títulos agregados recientemente.

Deslice su dedo en la pantalla de arriba hacia abajo para mostrar la lista y presione sobre uno de los títulos para acceder a la interfaz de audio:

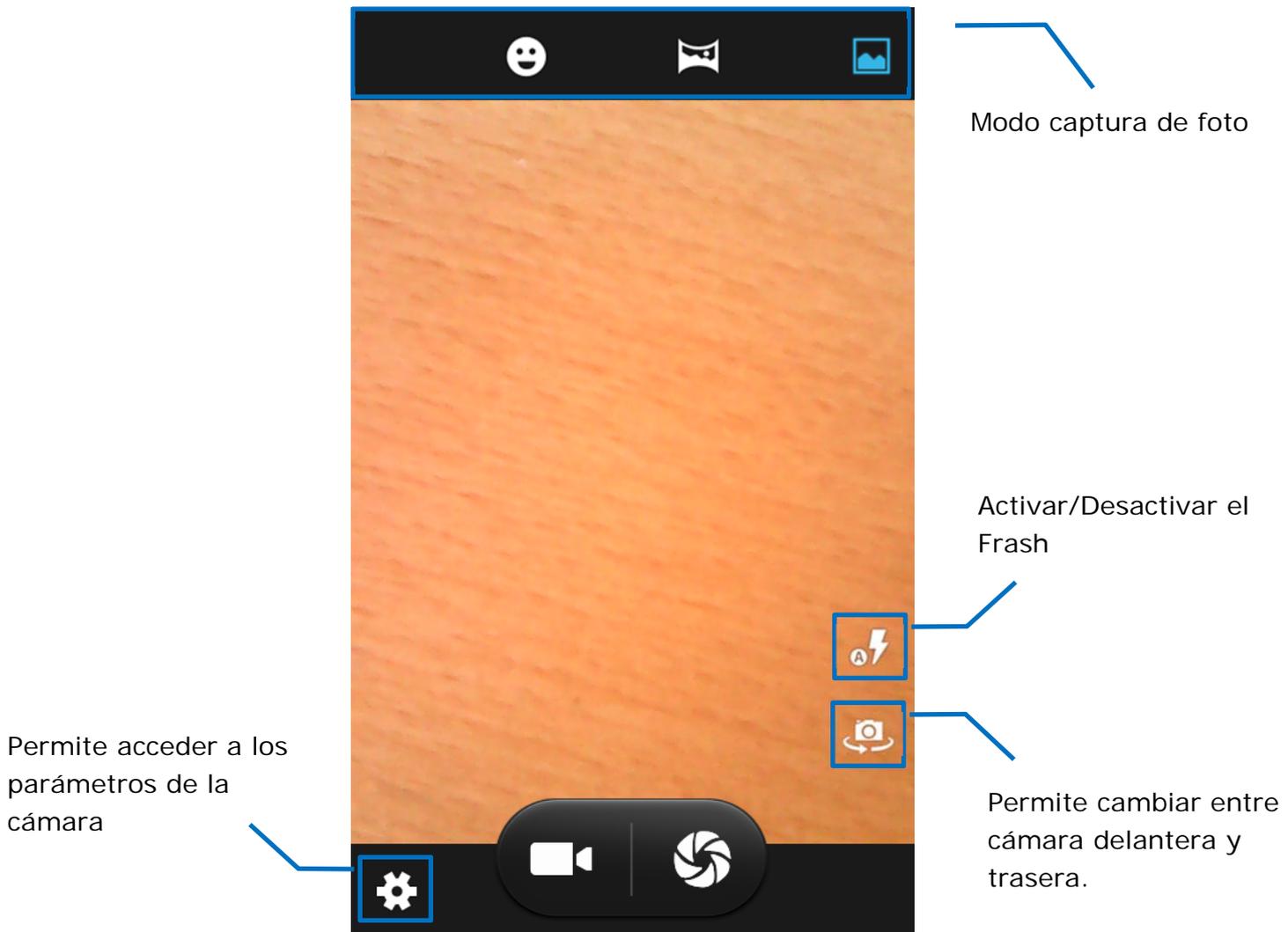


- : para visionar el tiempo del audio o para desplazarse a un punto específico del archivo de audio.
- : presione para escuchar las canciones precedentes/siguientes.
- : presione para poner en pausa o retomar la lectura.
- : presione para mostrar la lista de los archivos de audio.
- : presione para activar/ desactivar la lectura aleatoria.
- : presione para configurar el modo de repetición.



TOMAR UNA FOTO

En la pantalla principal, presione el ícono  para abrir la cámara de fotos.



: presione para comenzar la grabación de vídeo.



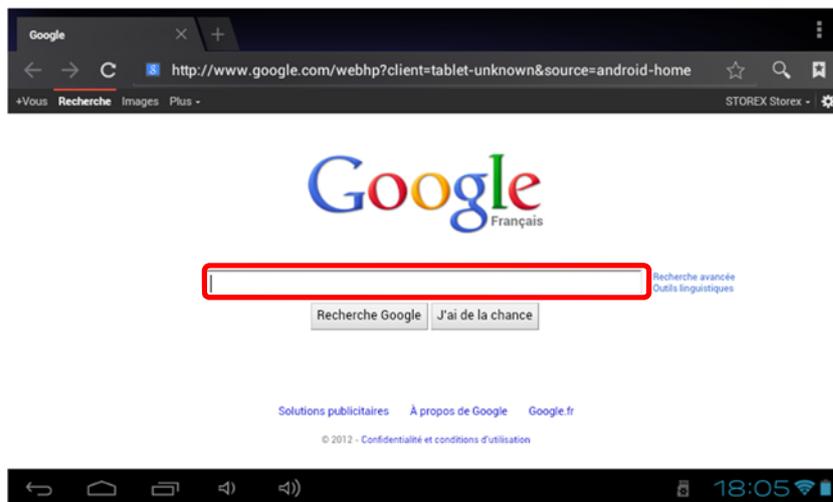
: presione para tomar una foto.

Nota: Las grabaciones y fotografías se almacenan en la memoria interna del teléfono.



NAVEGAR EN INTERNET

En la pantalla principal, presione el ícono  para abrir el explorador de internet.



Presione en como se indica en la imagen precedente para hacer aparecer el teclado virtual.

Una vez el texto escrito, presione **OK** para lanzar la búsqueda.



Appuyez sur la touche  pour faire apparaître le menu des options internet.



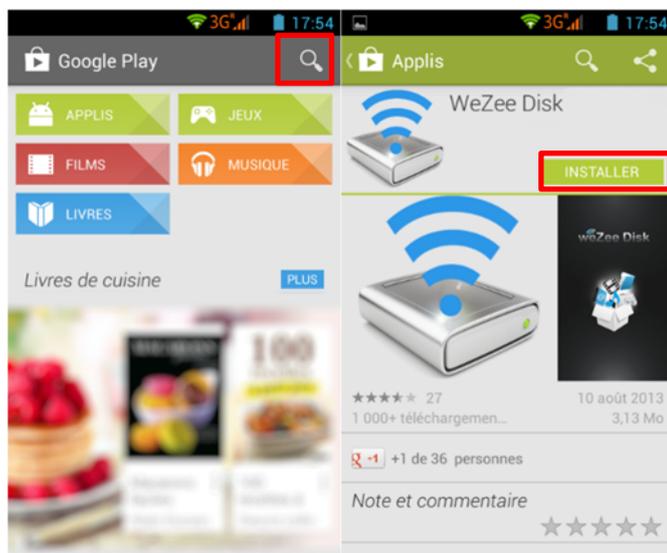
INSTALAR UNA APLICACIÓN

En la pantalla principal, presione el ícono  luego seleccione  para acceder a **Google Play™**. Se mostrará la interfaz a continuación:



Ingrese el nombre de su aplicación en el campo indicado presionando sobre  para empezar la búsqueda.

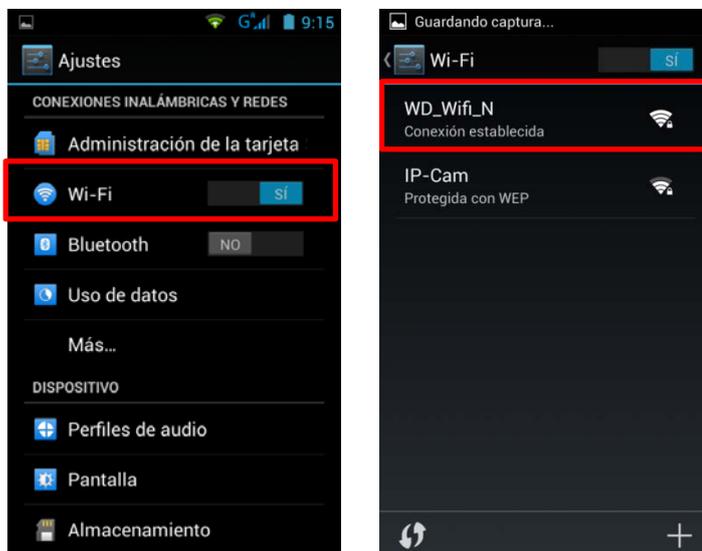
Presione « **Instalar** » para instalar la aplicación en su **S'Phone**. Presione « **OK** » para finalizar la instalación o « **Abrir** » si desea lanzar la aplicación.



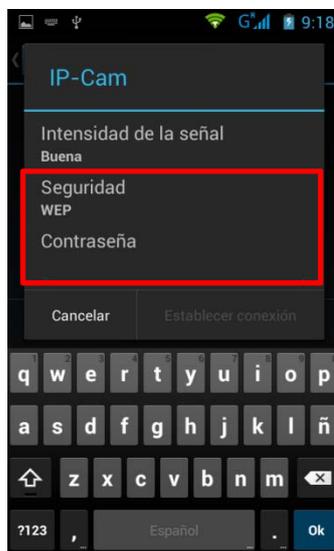
AJUSTES

En la página principal, presione el ícono  luego seleccione el ícono  para ingresar en el menú « ajustes del sistema ». Ahora puede efectuar los ajustes que aparecen a continuación:

Para configurar la conexión Wi-Fi presione la opción « **Wi-Fi** » para activarla. Seleccione una red Wi-Fi presionando en el nombre (**SSID**) del mismo.



Seleccione el modo de seguridad de la red, luego ingrese la contraseña de seguridad. Una vez los datos ingresados, presione « **Conectar** ».



Otras opciones son disponibles en la pantalla de ajustes:

- **Bluetooth:** permite configurar la conexión Bluetooth.
- **Sonido:** permite definir el volumen de las notificaciones y de las aplicaciones.
- **Pantalla:** permite ajusta la luminosidad de la pantalla y la rotación.
- **Almacenamiento:** permite verificar el estado de almacenamiento de la memoria interna, USB o tarjeta SD.
- **Aplicaciones:** permite gestionar las aplicaciones (desinstalar, mover, o suprimir los datos).
- ...



CONDICIONES DE GARANTÍA

- La duración de la garantía corresponderá al mínimo legal en el país donde el producto haya sido comprado y deberá ser tramitado en este mismo territorio, la reparación o sustitución del aparato no prorroga dicha duración de garantía.
- Los accesorios así como las baterías tienen una garantía de 6 meses (mandos a distancia, cargadores, cables...)
- El producto deberá ser enviado con los accesorios originales, el Servicio Técnico solo reenviará lo recibido.
- Será responsabilidad del cliente realizar una copia de seguridad de los datos, el servicio técnico no se hace responsable de la pérdida de datos que pudiera ocasionarse, de igual manera, el producto deberá venir sin ninguna tarjeta Micro-SD o SIM insertadas.
- El producto se debe acompañar de la factura de compra, no se podrá realizar ninguna reparación que no cumpla con este requisito y se tratará como fuera de garantía.
- El Servicio Técnico se reserva el derecho de sustituir el producto por otro de características similares o superiores.

ANULACIÓN DE GARANTIA EN CASO DE:

- Rotura o manipulación de los precintos de garantía.
- Material dañado por causa de una mala preparación de envío, sin embalaje adecuado.
- El desgaste, muestra de una manipulación incorrecta, uso indebido, maltrato, golpes, caídas.
- Daños y averías producidas por causas ajenas al dispositivo (fuego, agua, subidas de tensión eléctrica, uso en condiciones extremas de temperatura y/o humedad,...). En ningún momento el fabricante será responsable de aquellos defectos que el producto pudiera tener debido a un uso inapropiado o a un defectuoso mantenimiento.
- Incorrecta configuración o instalación de software/hardware por parte del cliente, el servicio técnico se reserva el derecho de aplicación de garantía si el producto ha sido modificado (hardware o software a nivel de sistema)

Si el producto se encuentra fuera de garantía, el Servicio Técnico facilitará el presupuesto de la reparación vía correo electrónico al cliente. Dicho presupuesto tendrá validez de 15 días, una vez pasado este período sin respuesta o en caso de respuesta negativa de parte del cliente, el Servicio Técnico efectuará el envío del producto en el mismo estado.

Nota:

STOREX™ se reserva el derecho de modificar sin previo aviso el manual de utilización en función a la evolución del producto. Descargue la última versión del manual en el sitio Web: <http://www.storex.es>



SITIO WEB STOREX

Dirijase a la siguiente dirección URL <http://www.storex.es>.

Seleccione "**Smartphone**". Podrá descargar la última versión completa del manual, así como las actualizaciones del firmware.

CONTACTOS SERVICIO DE POST-VENTA

En caso de avería, contacte con el soporte técnico STOREX:

soporte@storex.eu

o por teléfono a

Francia: 01 55 85 82 00 (support.fr@storex.eu)

Portugal: 308 800 836 (apoio.pt@storex.eu)

España: 902 110 572 (soporte.es@storex.eu)

Inglaterra: (support.uk@storex.eu)

De lunes a viernes de 10h00 a 17h00.



 **STOREX**

CE